

**SIXIEME.  
EXCELLENCE.**

- 1 P. Adrien Papineau
- 2 " George Côté
- 3 " Adolpho Godbout
- 1 A. Augusto Proulx
- 2 " Octave Simard
- 3 " J. B. Dubé
- 4 " Denis Sheridan
- 5 " F. X. Gosselin
- 6 " . . . . .

**VERSION.**

- 1 P. A. Papineau
- 2 " G. Côté
- 3 " A. Proulx
- 1 A. Oct Simard
- 2 " Ad Godbout
- 3 " J. B. Dubé
- 4 " D Shéridan
- 5 " Jos Marmet
- 6 " F. X. Gosselin

**THÈME.**

- 1 P. A Papineau
- 2 " G Côté
- 3 " A Godbout
- 1 A. A Proulx
- 2 " O Simard
- 3 " D Shéridan
- 4 " J B Dubé
- 5 "
- 6 "

**FRANÇAIS.**

- 1 P. A Papineau
- 2 " O Simard
- 3 " G Côté
- 1 A. A Godbout
- 2 " A Proulx
- 3 " F X Gosselin
- 4 " J B Dubé
- 5 "

**HISTOIRE.**

- 1 P. D Shéridan
- 2 " A Papineau
- 3 " Ernest Audet
- 1 A. Octave Goulet
- 2 " J B Dubé
- 3 " Siméon Boutin
- 4 " Edouard Angers
- 5 " G Côté
- 6 "

**GÉOGRAPHIE.**

- 1 P. D Shéridan
- 2 " S Boutin
- 3 " Ad Godbout
- 1 A. O Goulet
- 2 " F X Gosselin
- 3 " Elzéar Déry
- 4 " Ad Papineau
- 5 " Guillaume Giroux
- 6 "

**ARITHMÉTIQUE.**

- 1 P. A. Proulx
- 2 " F. X. Gosselin
- 3 " E. Angers
- 1 A. Ad. Papineau
- 2 " Joseph Chaperon
- 3 " O. Simard
- 4 " Philippe Landry
- 5 " Guill. Giroux
- 6 " . . . . .

**NÉMOIRE.**

- 1 P. E. Audet
- 2 " D. Sheridan
- 3 " A. Godbout
- 1 A. G. Côté
- 2 " J B Dubé
- 3 " E de Sales Laterrière

- 4 " F X Gosselin
- 5 " E. Déry
- 6 "

**LANGUE ANGLAISE.**

- 1 P. D. Sheridan
- 2 " F. X. Gosselin
- 3 " Alfred Patry
- 1 A. O Simard
- 2 " Ad Godbout
- 3 " A Proulx
- 4 " Ph Landry
- 5 "
- 6 "

**SEPTIEME.  
EXCELLENCE.**

- 1 P. Elzear Couture
- 2 " Charles Gingras
- 3 " Louis Sansfaçon
- 1 A. Achille Mercier
- 2 " Cyrille Lacombe
- 3 " Guillaume Moffat
- 4 " Louis Genest
- 5 " Jacob Guay

*Mention honorable.*

- George Galarneau
- Philemon Falardeau
- Henri De Lagrave
- Duncan Kennedy
- George Roy
- Narcisse Dion
- Réal Guénard
- François X Huot
- Napoléon Fiset
- Félix Paradis
- François Cinq-Mars
- Michel Murphy

**VERSION.**

- 1 P. L Sansfaçon
- 2 " C Gingras
- 3 " E Couture
- 1 A. C Lacombe
- 2 " G Roy
- 3 " D Kennedy
- 4 " Eugène Forgues
- 5 " H De Lagrave

**THÈME.**

- 1 P. Gingras
- 2 " Couture
- 3 " Sansfaçon
- 1 A. A Mercier
- 2 " C Lacombe
- 3 " H DeLagrave
- 4 " G Galarneau
- 5 " L Genest

**EXERCICES FRANÇAIS.**

- 1 P. E Couture
- 2 " L Sansfaçon
- 3 " C Gingras
- 1 A. C Lacombe
- 2 " A Mercier
- 3 " J Guay
- 4 " G Galarneau
- 5 " G Moffat

**ARITHMÉTIQUE.**

- 1 P. L Sansfaçon
- 2 " C Lacombe
- 3 " Narcisse Gauvin
- 1 A. A Mercier
- 2 " Henri Hughes
- 3 " Félix Paradis
- 4 " Jean Durkin
- 5 " C Gingras

**NÉMOIRE.**

- 1 P. E Couture
- 2 " C Gingras
- 3 " L Genest
- 1 A. R Guénard

- 2 " E Forgues
- 3 " L Sansfaçon
- 4 " N Dion
- 5 " D Kennedy

**LANGUE ANGLAISE.**

- 1 P. C Gingras
- 2 " Elzéar Couture
- 3 " J Durkin
- 1 A. J Guay
- 2 " Edouard Patton
- 3 " A Mercier
- 4 " G Moffat
- 5 " L. Sansfaçon
- 6 " D. Kennedy

**HUITIEME.**

**EXERCICES FRANÇAIS.**

- 1 P. Delphis Brochu
- 2 " Théodore Paré
- 3 " Arthur Robitaille
- 1 A. Napoléon Rousseau
- 2 " John Shee
- 3 " Ferdinand Bernier
- 4 " Alfred Turgeon

**ARITHMÉTIQUE.**

- 1 P. T. Paré
- 2 " Jean Nadeau
- 3 " J. Shee
- 1 A. Edmond Buckle
- 2 " David Trudelle
- 3 " George Hodgins
- 4 " F. Bernier

**MÉMOIRE.**

- 1 P. A. Turgeon
- 2 " Edouard Huot
- 3 " A. Robitaille
- 1 A. G. Hodgins
- 2 " Oscar Lortie
- 3 " Godfroi Gourdeau
- 4 " F. Bernier

**LANGUE ANGLAISE.**

- 1 A. A. Turgeon
- 2 " D. Brochu
- 3 " A. Robitaille
- 4 " F. Bernier
- 5 " A. Evanturel
- 6 " Ed. Huot
- 7 " G. Gourdeau

**L'ABELLE.**

" Forsan et hæc olim meminisse juvabit. "

QUÉBEC, 12 JUILLET 1859.

Amis lecteurs, nous voudrions que, pour un instant, il vous fût donné de pénétrer sous l'antique toit du Petit-Séminaire de Québec. Au lieu du silence profond qui d'ordinaire y règne, (pendant le temps des études, bien entendu,) vous y verriez tout en émoi. L'humble huitième comme le grave philosophe, tous, à qui mieux mieux, font retentir les voûtes de chants de joie. Vous vous croiriez en plein carnaval.

C'est qu'un mot magique vient d'être prononcé: VACANCES! Aussitôt on court à l'étude; on retire de la poussière du pupitre ces pauvres livres tout étonnés d'une pareille insulte, et, qui de droite, qui de gauche, on va les renfermer au dortoir où, bon gré mal gré, ils devront dormir un grand mois et demi.

Mais ce n'est pas tout; ne voit-il pas que l'écho a relit la nouvelle jusque dans